

2011年1月



منظمة الأغذية  
والزراعة  
للأمم المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food  
and  
Agriculture  
Organization  
of  
the  
United  
Nations

Organisation  
des  
Nations  
Unies  
pour  
l'alimentation  
et  
l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная  
организация  
Объединенных  
Наций

Organización  
de las  
Naciones  
Unidas  
para la  
Agricultura  
y la  
Alimentación

C

## 植物检疫措施委员会

### 第六届会议

2011年3月14-18日，罗马

## 林业植物检疫标准实施指南

### 暂定议程议题 12.5

#### I. 林业植物检疫标准实施指南

1. 在植物检疫措施委员会第五届会议上（CPM-5 (2010)），国际植保公约秘书处通知公约各缔约方，粮农组织林业评估、管理和保护司（FOM）已开始编写一份出版物，即《林业植物检疫标准实施指南》。该工作由粮农组织-芬兰林业项目资助开展，旨在为林业部门林业健康操作及其与国际植保公约相关的可能应用提供清楚简明的指导意见。

2. 该指南无意代替、修改或涵盖国际植物检疫措施标准所包含的所有细节，而是为了提供有关国际植物检疫措施标准（ISPMs）以及林业管理操作如何在实施植物检疫标准和促进安全贸易方面发挥作用的简化易懂的信息。它通过提供与相关概念（例如植物检疫认证、有害生物风险分析、有害生物状况的确定、监视、系统方法）有关的信息，供那些未在国家植物保护机构（NPPOs）工作，但支持国家植物保护机构活动的人员使用来达成此目的。

3. CPM-5 注意到该指南是林业评估、管理和保护司的一个产物，其本身不是国际植保公约磋商和通过过程的一部分。然而，林业评估、管理和保护司热切希望通过磋商过程听取国家植物保护机构的评论意见。为此，编写者在 2010

为尽量减轻粮农组织工作过程对环境的影响，促进实现对气候变化零影响，  
本文件印数有限。敬请各位代表、观察员携带文件与会，勿再索取副本。  
粮农组织大多数会议文件可从互联网www.fao.org网站获取。

年上半年发布了指南草案，供粮农组织各成员国、国际植保公约缔约方以及区域植物保护组织评议。来自 44 个国家的 100 多位专家提出了反馈。国家植物保护机构和区域植物保护组织在磋商过程中提出的意见很少，但一些做出评论的专家在国家植物保护组织中工作。

4. 这些评论收到后，经审议并酌情吸收，林业评估、管理和保护司编写组完成了定稿并提交给林业委员会第二十届会议及与其同期举行的第二个世界森林周。林委欢迎林业植物检疫标准实施指南，并鼓励其发行和实施：

委员会鼓励粮农组织发布林业植物检疫实施指南作为尽量减少有害生物流行和传播，同时不影响贸易的操作指南，并鼓励各国、粮农组织和合作伙伴通过试点活动、制作培训材料，以及强化区域内和区域间有关这一问题的合作与经验交流增强使用这些措施的国家能力。委员会鼓励各国注意林业外来入侵物种的问题，并相应地积极加强区域内和区域间的合作与经验交流。

5. 与林委会议同时，起草初稿的核心小组讨论了集中精力实施该指南的必要性，编制了目标读者和利益相关者名单及所需培训材料种类。参会人员讨论了哪类人员应接受培训，以产生最大和最广泛的影响力。参加人员还讨论了有效散发指南和提高对该指南的认识，以及培训利益相关者的途径。基于这些讨论，他们制定了一项战略和行动计划（附件 1）。

6. 林业评估、管理和保护司于 2011 年初以粮农组织六种语言发布了该指南的最终稿，还可将其被翻译成其他语文，如葡萄牙语和德语。

7. 提请植检委：

1. 注意《林业植物检疫标准实施指南》的发布。
2. 积极参与该指南的实施计划。
3. 鼓励国家植物保护机构支持该指南的实施计划。

## 附件 1

**林业植物检疫标准实施指南****战略和行动计划****实施和散发该指南的战略**

1. 实施《林业植物检疫标准实施指南》战略的主要目标是，使林业和监管领域的人们相互结合，以改进交流与合作。和林业部门相关的很多人员可以在防止有害生物传播方面发挥关键作用，包括种植、管理、收获、加工、经营和运输林业产品时涉及到的那些有害生物。该指南提供了有关林业管理操作如何能够在实施国际植物检疫措施标准和促进安全贸易方面发挥作用的易于理解的信息。

2. 该战略的内容包含散发指南、提高对这些问题和对该指南的存在及价值的认识，以及培训各类利益相关者以实现他们在防止林业有害生物传播方面的潜力。

**行动计划****该指南的散发**

3. 该指南将被散发给包括林业部门工作人员和相关产业、林业政策制定者、计划者、管理者和教育者在内的广泛的各类利益相关者。它将于 2011 年 3 月在植物检疫措施委员会会议上通过国际植保公约秘书处提供给各国家植物保护机构。该指南电子版可通过网站(<http://www.fao.org/forestry/56879/en>)和 CD 提供。

**提高认识**

4. 除散发该指南外，很多工具和方法将用于提高特定目标人群以及社会大众对该指南的认识，包括张贴画、手册和要点概述、现有网站，以及微博、脸谱和其他社会媒体。

5. 将制作一个概述有关该指南的一般信息、进程和相关活动的 PowerPoint 报告。该报告和一份项目建议书一起，可用于接洽和通知可能的捐赠者和合作者。

6. 信息将提供给全世界各类论坛，以加深对该指南的认识，以及对这些问题的理解。

7. 也可为国家植保机构准备解释林业部门及其与植物检疫问题有关的信息，以深化认识和合作。

## 培 训

8. 可通过电子手段、印刷品或 CD 提供的该指南本身将成为培训项目的焦点和参考，由于它包含了对概念以及操作信息清楚简明的解释。培训内容将集中在主要概念，理念、以及对重要术语或战略的解释上。为获成功，培训项目可能需要有专业培训专家支持。

9. 总体而言，实施活动的对象被定位为通过需求分析，确定希望林业部门与其国家植物保护机构之间获得更好协调的任何国家、政府机构或公司。将从该指南的概念和内容方面的培训中受益的各类特定的目标对象已被确定，包括：

- 林业健康专业人员；
- 林业政策制定者，政府林业部门；
- 贸易协会；
- 学术界；
- 出口商和进口商；
- 树木栽培者（包括私营领域投资者）；
- 苗圃；
- 伐木工和伐木公司；
- 护林员，林业技术员等。

10. 培训方法和材料将针对目标受众（考虑到他们的知识、经验和语言）、国家或地区，并可能针对林业生态系统进行调整。已起草了一份用于确定各国现有能力和特定需求的问卷。

11. 很多工具被建议用于协助将该指南所包含的知识传输给目标受众。这些工具包括：

- 基于该指南各部分的 PowerPoint 报告；
- 印刷品和张贴画；
- 有害生物资料和信息表；

- 工作手册；
- 声像制品；
- CD；
- 基于网络的模块（电子学习工具）；
- 实地指南，带有图片和文字的活动挂图或索引书籍；
- 幻灯片；
- 小测验、问卷和调查。

12. 在现有区域林业外来物种协作网或区域林业委员会的支持下，可召开区域或国家研讨会。一种培训培训者的方法将有助于扩大培训活动的影响。

### **试点计划**

13. 为测试该指南在田间的传播效果，将通过粮农组织-芬兰林业项目在粮农组织确定的一个或多个发展中国家启动一个试点计划。该试点计划将允许培训计划接受检验并获改进。

14. 一份自我评价问卷将确定每个国家培训应该重点关注的关键领域，以及组织结构和交流关切。随后可计划或协调召开区域研讨会，为特定的目标受众提供特定领域的培训。将提供可针对目标受众、国家或区域、并可能针对林业生态系统进行调整的通用培训材料。

### **资金筹措**

15. 将建立一个筹措资金的通用模板，并针对各类可能捐赠者的需求进行调整。将酌情接洽世界银行、UN REDD+项目、国际农业发展基金、私营部门，以及粮农组织等渠道。